

Tefal[®]

TRAVEL' CITY



www.groupeseb.com

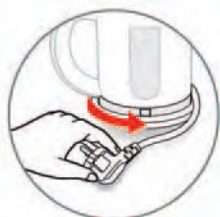
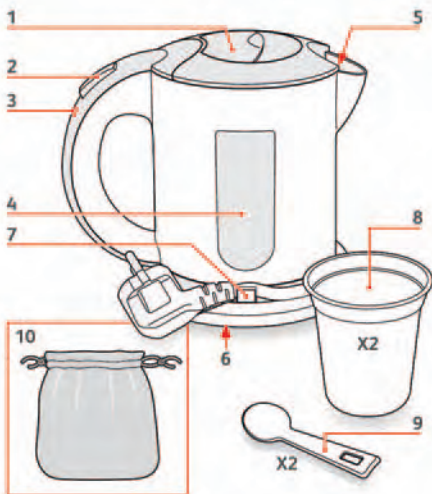


fig.1

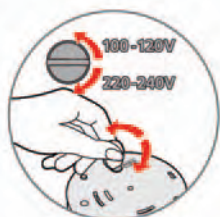


fig.2



fig.3

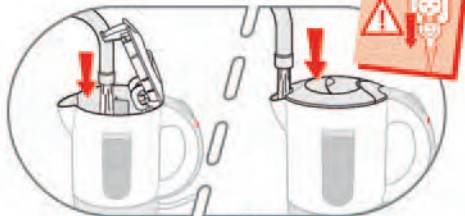


fig.4

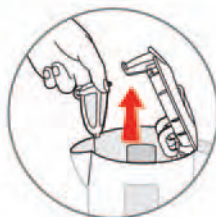


fig.5



fig.6

Merci d'avoir acheté une bouilloire Tefal. Lire attentivement les instructions communes à tous nos modèles et les garder à portée de main.

Description du produit : _____

- | | |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Couvercle | 6. Sélecteur bi tension |
| 2. Interrupteur marche/arrêt | 7. Clip pour le cordon |
| 3. Voyant lumineux (selon modèle) | 8. 2 gobelets (selon modèle) |
| 4. Niveau d'eau | 9. 2 cuillères (selon modèle) |
| 5. Filtre anti-tartre | 10. Sac de rangement (selon modèle) |

Consignes de sécurité

- Lisez attentivement le mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et conservez-le : une utilisation non-conforme dégraderait Tefal de toute responsabilité.
- Attention ! Votre appareil peut être utilisé en 120 volts (100 à 127 V) ou 240 volts (220 à 240 V). Avant de l'utiliser, vérifiez que le voltage sélectionné correspond bien à celui de l'endroit où vous vous trouvez. Toute erreur de branchement peut causer un dommage irréversible à la bouilloire et annule la garantie.
- N'utilisez votre bouilloire que pour faire chauffer de l'eau potable.
- Branchez l'appareil uniquement sur une prise secteur reliée à la terre, ou sur une rallonge électrique avec prise de terre intégrée. Vérifiez que la tension d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil correspond bien à celle de votre installation. L'emploi de prise multiple est déconseillé.
- N'utilisez pas la bouilloire lorsque vous avez les mains mouillées ou les pieds nus.
- Veillez à ne pas poser la bouilloire sur une surface chaude telle qu'une plaque chauffante ni à l'utiliser à proximité d'une flamme nue.
- Retirez immédiatement la prise secteur si vous constatez une anomalie quelconque pendant le fonctionnement.
- Ne tirez pas sur le câble d'alimentation pour retirer la prise secteur.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre au bord d'une table ou d'un plan de travail pour éviter toute chute.
- Restez toujours vigilant lorsque l'appareil est en marche, en particulier faites attention à la vapeur sortant du bec qui est très chaude.
- Attention également, le corps des bouilloires en inox devient très chaud pendant le fonctionnement. Ne touchez pas à la bouilloire autrement que par la poignée.
- Ne jamais toucher au filtre ou au couvercle lorsque l'eau est bouillante.
- Ne déplacez jamais la bouilloire en fonctionnement.

- Notre garantie exclut les bouilloires qui ne fonctionnent pas ou mal du fait de l'absence de détartrage.
- Protégez l'appareil de l'humidité et du gel.
- Si votre appareil a subi un dommage, qu'il ne fonctionne pas correctement, si le câble d'alimentation ou la fiche sont endommagés : il est conseillé de faire examiner l'appareil. Excepté pour le nettoyage et le détartrage selon les procédures du mode d'emploi de l'appareil, toute intervention sur l'appareil doit être effectuée par un centre agréé TEFAL.
- Débranchez l'appareil dès que vous cessez de l'utiliser pendant une longue période et lorsque vous le nettoyez.
- Tous les appareils sont soumis à un contrôle qualité sévère. Des essais d'utilisation pratiques sont faits avec des appareils pris au hasard, ce qui explique d'éventuelles traces d'utilisation.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Avant la première utilisation

1 Enlevez tous les emballages, autocollants ou accessoires divers à l'intérieur comme à l'extérieur de la bouilloire.

2 Déroulez le cordon totalement (fig 1).

3 Réglez le sélecteur de tension (6) (situé sous le talon) (fig. 2).

ATTENTION !

Vérifiez, si nécessaire que vous disposez d'un adaptateur convenant aux normes de sécurité du pays.

Réglez la bouilloire sur la tension correspondante à l'endroit où vous vous trouvez à l'aide d'une pièce de monnaie, par exemple. Si la tension choisie est de 120 V, la bouilloire fonctionne de 100 à 127 V. Si elle est sur 240 V, la bouilloire fonctionne de 220 à 240 V.

1 POUR OUVRIR LE COUVERCLE

- Tirez verticalement le couvercle (fig.3).
- Pour fermer, appuyez fermement sur le couvercle.

2 POSEZ LA BOUILLOIRE SUR UNE SURFACE LISSE, PROPRE ET FROIDE.

- Votre bouilloire ne doit être utilisée qu'avec son propre filtre anti tartre.

3 REMPLISSEZ LA BOUILLOIRE AVEC LA QUANTITE D'EAU DESIREE. (fig. 4)

- Vous pouvez remplir par le bec, ce qui assure un meilleur entretien du filtre. Au minimum, couvrez d'eau la résistance (ou le fond de la bouilloire).
- Ne jamais remplir la bouilloire lorsqu'elle est branchée sur le secteur.
- Ne pas remplir au-dessus du niveau maxi. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut déborder.
- Ne pas utiliser sans eau.
- Vérifier que le couvercle est bien fermé avant utilisation.

4 BRANCHEZ SUR LE SECTEUR.

5 POUR METTRE LA BOUILLOIRE EN MARCHÉ

- Appuyez sur le bouton marche/arrêt positionné en haut ou en bas de la poignée selon modèle. (fig 5)

6 LA BOUILLOIRE PEUT S'ILLUMINER SELON MODELE

7 LA BOUILLOIRE S'ARRETERA AUTOMATIQUÉMENT

- Dès que l'eau arrivera à ébullition, vous pourrez l'arrêter manuellement en ré appuyant sur le bouton on/off. Selon modèle, la lumière intérieure ou le voyant lumineux s'éteindra en même temps que l'eau arrivera à ébullition. S'assurer que le bouton marche/arrêt est bien sur la position arrêt après ébullition et que la bouilloire est arrêtée avant de la débrancher.
- Jetez l'eau des deux/trois premières utilisations car elle pourrait contenir des poussières. Rincez la bouilloire et le filtre séparément.

8 RANGEMENT DE LA BOUILLOIRE

- Videz l'eau de la bouilloire, laissez la refroidir avant de l'essuyer. Enroulez le cordon autour de l'appareil et remettez la dans le sac de rangement accompagnée de ses tasses et cuillères.
- Si nécessaire, le sac peut être lavé à la main.

Nettoyage et entretien

Pour nettoyer votre bouilloire

- Débranchez-la.
- Laissez la refroidir et la nettoyer avec une éponge humide.
- Ne jamais plonger la bouilloire, le fil ou la prise électrique dans l'eau : les connexions électriques ou l'interrupteur ne doivent pas être en contact avec l'eau.
- Ne pas utiliser de tampons abrasifs.

Pour nettoyer le filtre (suivant modèle) (fig. 6)

- Le filtre amovible est constitué d'une toile qui retient les particules de tartre et les empêche de tomber dans votre tasse lors du versage. Ce filtre ne traite pas et ne supprime pas le calcaire de l'eau. Il préserve donc toutes les qualités de l'eau. Avec de l'eau très calcaire, le filtre sature très rapidement (10 à 15 utilisations). Il est important de le nettoyer régulièrement. S'il est humide, le passer sous l'eau, et s'il est sec, le brosser doucement. Parfois le tartre ne se détache pas : procéder alors à un détartrage.

Détartrage

- Détartrez régulièrement, de préférence au moins 1 fois/mois, plus souvent si votre eau est très calcaire.

Pour détartrer votre bouilloire :

- utilisez du vinaigre blanc à 8° du commerce :
 - remplissez la bouilloire avec 20 cl de vinaigre,
 - laissez agir 1 heure à froid.
- de l'acide citrique :
 - faites bouillir 1/4 l d'eau,
 - ajoutez 12 g d'acide citrique et laissez agir 15 min.
- un détartrant spécifique pour les bouilloires en plastique : suivre les instructions du fabricant.
- Videz votre bouilloire et rincez la 5 ou 6 fois. Recommencez si nécessaire.

Pour détartrer votre filtre (suivant modèle) :

- Faites tremper le filtre dans du vinaigre blanc ou de l'acide citrique dilué.
- Ne jamais utiliser une autre méthode de détartrage que celle préconisée.

En cas de problème

VOTRE BOUILLLOIRE N'A PAS DE DOMMAGE APPARENT.

- La bouilloire ne fonctionne pas, ou s'arrête avant ébullition :
 - Vérifiez que votre bouilloire a bien été branchée.
 - La bouilloire a fonctionné sans eau, ou du tartre s'est accumulé, provoquant le déclenchement du système de sécurité contre le fonctionnement à sec : laissez refroidir la bouilloire, remplissez d'eau.

Mettre en marche à l'aide de l'interrupteur : la bouilloire recommence à fonctionner après environ 15 minutes.

- L'eau a un goût de plastique :
Généralement, ceci se produit lorsque la bouilloire est neuve, jetez l'eau des premières utilisations. Si le problème persiste, remplissez la bouilloire au maximum, ajoutez deux cuillères à café de bicarbonate de soude. Faites bouillir et jeter l'eau. Rincez la bouilloire.

SI VOTRE BOUILLLOIRE EST TOMBÉE, SI ELLE PRÉSENTE DES FUITES, SI LE CORDON OU LA PRISE DE LA BOUILLLOIRE SONT ENDOMMAGÉS DE FAÇON VISIBLE.

- Retournez votre bouilloire à votre Centre de Service Après-Vente Tefal , seul habilité à effectuer une réparation. Voir conditions de garantie et liste des centres sur le livret fourni avec votre bouilloire. Le type et le numéro de série sont indiqués sur le fond de votre modèle. Cette garantie couvre les défauts de fabrication et l'usage domestique uniquement. Toute casse ou détérioration résultant du non respect des instructions d'utilisation n'entre pas dans le cadre de la garantie.

Tefal se réserve le droit de modifier à tout moment, dans l'intérêt du consommateur, les caractéristiques ou composants de ses bouilloires.

- Ne pas utiliser la bouilloire. Aucune tentative ne doit être faite pour démonter l'appareil ou les dispositifs de sécurité.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Prévention des accidents domestiques :

Pour un enfant, une brûlure même légère peut parfois être grave.

Au fur et à mesure qu'ils grandissent, apprenez à vos enfants à faire attention aux liquides chauds pouvant se trouver dans une cuisine. Placer bouilloire et cordon bien à l'arrière du plan de travail, hors de portée des enfants.

Si un accident se produit, passez de l'eau froide immédiatement sur la brûlure et appelez un médecin si nécessaire.

- *Afin d'éviter tout accident : ne portez pas votre enfant ou bébé lorsque vous buvez ou transportez une boisson chaude.*

Protection de l'environnement !



Participons à la protection de l'environnement !



① Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.



➔ Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.